

Section 4: Registration Documents Required – to be maintained valid throughout the term القسم 4: مستندات التسجيل المطلوبة- يجب الاحتفاظ بها سارية المفعول طوال المدة			
Tenant المستأجر	Provided التقديم	Owner المالك	Provided التقديم
Completed & Signed BSA اتفاقية خدمة الفترة الكاملة والموقعة	✓	Completed & Signed BSA اتفاقية خدمة الفترة الكاملة والموقعة	
Copy Valid Tenancy Contract نسخة من عقد الإيجار ساري المفعول		Unit Owners Title Deed or SPA عقد ملكية مالك الوحدة أو اتفاقية البيع والشراء	x
Copy of Ejari نسخة من إيجاري	✓	Valid Trade Licence (if a Company) الرخصة التجارية سارية المفعول (في حالة الشركة)	x
Copy of Passport & Emirates ID نسخة من جواز السفر وبطاقة الهوية الإماراتية	✓	Copy of Passport & Emirates ID نسخة من جواز السفر وبطاقة الهوية الإماراتية	x

Section 5: Charges currently applicable – please ask for the charges applicable to your unit القسم 5: الرسوم المطبقة حاليًا- يرجى السؤال عن الرسوم المطبقة على وحدتك				
Capacity charge (AED/TR/Year) رسوم السعة (درهم/طن تبريد/سنة)	Consumption Charge (AED/TRh) رسوم الاستهلاك (درهم/طن تبريد بالساعة)	Metering Charge (AED/month) رسوم القياس (درهم/شهر)	Deposit (AED) التأمين (درهم)	Contracted Capacity (TR) السعة المتعاقد عليها (طن تبريد)
658	0.5061	36	592.19	2.7
DEWA Surcharge (AED/Month) رسوم إضافية لهيئة كهرباء ومياه دبي			Activation fee (AED) +VAT رسوم التفعيل	Connection Charge (AED) +VAT رسوم التوصيل
Tariff: Determined by DEWA on a monthly basis and levied by the Service Provider to the Customer. Payable: Every month التعرفة: تحدد من قبل هيئة كهرباء ومياه دبي شهرياً، ويحصلها مقدم الخدمة من العميل مستحقة الدفع: في نهاية كل شهر			200	0

Section 6: Customer Declaration القسم 6: إقرار العميل	
I/We confirm that we have read this Agreement, understand it and agree that: 1. By signing/accepting this Agreement I am / we are entering into an agreement with the Billing Service Provider, which comprises this Agreement (including all documents required to be submitted with this Agreement) and the Terms and Conditions. 2. All information and documentation provided is true and correct.	أقر أنا/نحن بأنني قرأت وفهمت هذه الاتفاقية وأوافق على ما يلي: 1. بموجب توقيع/قبول هذه الاتفاقية، فإنني/إننا أبرم اتفاقية مع مزود خدمة الفترة، والتي تتألف من هذه الاتفاقية (بما في ذلك جميع المستندات المطلوب تقديمها مع هذه الاتفاقية) والشروط والأحكام. 2. جميع المعلومات والمستندات المقدمة دقيقة وصحيحة.
Customer Signature توقيع العميل	Permit Holder Signature توقيع حامل التصريح
Date: التاريخ:	Date: التاريخ: